# Man lebt zweimal

anka mer-De Elben and Halakalan Berba

Edith Kresta

#### Inhalt

- 5 Vorwort des Beauftragten für Integration und Migration Günter Piening
- 7 Bikulturelle Familien in Berlin Einleitung von Tatiana Lima Curvello
- 10 Zahlen, Daten, Fakten zu bikulturellen Ehen in Berlin

## Wir machen ein völlig neues Ding

- 11 Karsten Schulze und seine Frau Vildan leben mit ihren beiden Söhnen Timo und Lemmy den deutsch-türkischen Alltag.
- 15 Glosse: Rote Soßen
- 16 Aufenthaltsrecht der Ehegatten

#### Der Kuss des Voodoo

- 17 Der Magie Afrikas sind Anna, Ina und Annette Bokpe nur manchmal verfallen.
- 20 Staatsangehörigkeit des ausländischen Ehepartners

## Das Private ist auch politisch

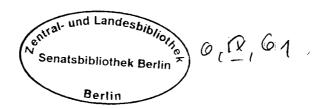
- **21** Bali S. und Anton V. leben seit 10 Jahren zusammen. Nun heiraten Sie.
- 24 Kindesentziehung ins Ausland

#### Seit 25 Jahren Touristin

- **25** Die Brasilianerin Paola und ihre Tochter Nadin sehen in Berlin einen guten Lebensmittelpunkt die Welt zu entdecken.
- 28 Scheinehe, Schutzehe, Zweckehe

## Grenzwertig war der viele Besuch

- **29** Die deutsch-iranische Familie Alavi und die Fähigkeit zum Kompromiss.
- 32 Ehe und Religion



#### Gestrandet in Berlin

- 33 Die Russin Natalia Ottovordemgentschenfelde und ihre Tochter Julia haben nach zwei gescheiterten Ehen der Mutter in Berlin Fuß gefasst.
- 36 Die Vorzüge der Zweisprachigkeit

#### Ich war neugierig

- 37 Die Tunesierin Queria und ihr spanischer Eheman José sind Migranten der ersten Stunde.
- 40 Der Verband binationaler Familien und Partnerschaften.

#### Sri Lanka ist anstrengend

- 41 Die deutsch-ceylonesische Familie Haufe mit ihren drei Kindern Mandy, Florian und Marlene – sind nach einer beruflichen Odyssee in Sri Lanka gerne nach Berlin zurückgekommen.
- 44 Glosse: Murat leidet. Marie auch.

# Berlin liegt zwischen Amerika und dem Iran

- 45 Die Amerikanerin Cathy Ferrar und ihr iranischer Ehemann Mohammad Ehsasi mit ihren beiden Söhnen haben sich bewusst für Berlin entschieden.
- "Der Stadt tut das gut" Interview mit Professor Gunter Gebauer über Chancen und Herausforderungen in bikulturellen Beziehungen
- 50 Adressen